



CECHZC2E 7019840

EN

DUALSHOCK®3 Wireless Controller Instruction Manual
Compatible with PS3™ system software version 2.50 or later

Precautions

- Before using this product, carefully read this manual and retain it for future reference. Read also the instructions for the PlayStation®3 system.
- The vibration function can be turned on or off from the menu that is displayed by pressing the PS button of the Wireless Controller.
 - Do not use the vibration function if you have any ailment or injury to the bones, joints or muscles of your hands or arms.
 - Avoid prolonged use of the PS3™ system and Wireless Controller.
 - Stop using this product immediately if you begin to feel tired or if you experience discomfort or pain in your hands or arms during use. If the condition persists, consult a doctor.
 - Do not expose the product to high temperatures, high humidity or direct sunlight.
 - Do not allow the product to come into contact with liquids.
 - Do not put heavy objects on the product.
 - Do not throw or drop the product, or otherwise expose it to strong physical impact.
 - Take care when using the Wireless Controller's motion sensor function.
 - Before using the motion sensor function, make sure you have enough space to move around.
 - Firmly grip the Wireless Controller to prevent it from slipping out of your grasp and causing damage or injury.
 - When using the Wireless Controller with a USB cable, ensure that the cable cannot hit a person or any object, and do not pull the cable out of the PS3™ system whilst playing.

Exterior protection

- Follow the instructions below to help prevent the product exterior from deteriorating or becoming discoloured.
- Do not place any rubber or vinyl materials on the product exterior for an extended period of time.
 - Use a soft, dry cloth to clean the product. Do not use solvents or other chemicals. Do not wipe with a chemically-treated cleaning cloth.

Battery life

- The battery has a limited lifespan. Battery duration will gradually decrease with repeated usage and age. Battery life also varies depending on the storage method, usage state, environment and other factors.
- Charge in an environment where the temperature range is between 10°C – 30°C. Charging may not be as effective when performed in other environments.

Storage

When the Wireless Controller is not used for an extended period of time, it is recommended that you fully charge it at least once a year in order to maintain its functionality.

Specifications

Input power rating	DC 5 V, 500 mA
Voltage	DC 3.7 V
Battery capacity	610 mAh
Battery type	Built-in rechargeable Lithium-Ion battery
Operating temperature	5°C – 35°C
Mass	Approx. 180 g
Made in	China

Design and specifications are subject to change without notice.

Supplied items

DUALSHOCK®3 Wireless Controller (1), Instruction manual (this document) (1)
A USB cable is not included. To connect or charge the controller, use the USB cable (A – Mini-B type) supplied with the PS3™ system.

GARANTEE

This product is covered for 12 months from date of purchase by the manufacturer's warranty set out in the PS3™ system manual. Please refer to the PS3™ system manual for full details.

The manufacturer of this product is Sony Computer Entertainment Inc., 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokyo 108-0075 Japan.
Distributed in Europe by Sony Computer Entertainment Europe Ltd, 10 Great Marlborough Street, London, W1F 7LP, United Kingdom.

This product may fall within the scope of national export control legislation. You must comply fully with the requirements of such legislation and of all other applicable laws of any jurisdiction in relation to this product.

RU

Беспроводной контроллер DUALSHOCK®3
Руководство по эксплуатации
Совместимо с программным обеспечением системы PS3™ версии 2.50 и более новых

Меры предосторожности

- Перед использованием устройства внимательно прочтите это Руководство и сохраните его. Также прочтите документацию к системе PlayStation®3.
- Функцию вибрации можно включить или отключить в меню, которое отобразится при нажатии кнопки PS на беспроводном контроллере.
 - Не используйте функцию вибрации при болезни или травме костей, суставов или мышц рук.
 - Избегайте длительного использования системы PS3™ и беспроводного контроллера.
 - Немедленно прекратите использование данного устройства, если почувствуете усталость, дискомфорт или боль в руках. Если состояние не улучшится, обратитесь к врачу.
 - Не подвергайте устройство воздействию высокой температуры, высокой влажности или прямых солнечных лучей.
 - Не допускайте контакта устройства с жидкостями.
 - Не помещайте на устройство тяжелые предметы.
 - Не бросайте и не роняйте устройство, не подвергайте его сильным ударам.
 - Соблюдайте осторожность при использовании функции датчика перемещения беспроводного контроллера.
 - Перед использованием функции датчика перемещения убедитесь, что вокруг достаточно свободного пространства.
 - Держите беспроводной контроллер крепко, чтобы он не выскользнул из рук: это может привести к травмам и повреждениям.
 - При использовании беспроводного контроллера с кабелем USB убедитесь, что во время игры вы не заденете кабелем людей и предметы и не выдернете кабель из системы PS3™.

Защита от внешних повреждений

- Следуйте приведенным ниже инструкциям для предотвращения повреждения и изменения цвета наружной поверхности устройства.
- Не оставляйте на устройстве на длительное время резиновые или виниловые предметы.
 - Для очистки устройства используйте сухую чистую ткань. Не используйте растворители и прочие химикаты. Не протирайте устройство салфетками с химической пропиткой.

Срок службы батареи

- Срок службы батареи ограничен. Со временем и по мере использования длительность работы батареи будет постепенно снижаться. Длительность работы батареи зависит также от способа хранения и использования, условий окружающей среды и прочих факторов.
- Заряжайте батарею при температуре воздуха от 10 °C до 30 °C. В других условиях процесс зарядки может быть менее эффективным.

Хранение

Если беспроводной контроллер не используется в течение длительного времени, рекомендуется полностью зарядить его не реже одного раза в год, чтобы сохранить его работоспособность.

Технические характеристики

Входящий ток	Постоянный ток 5 В, 500 мА
Напряжение	Постоянный ток 3,7 В
Емкость батареи	610 мА/ч
Тип батареи	Встроенная перезаряжаемая литий-ионная батарея
Температура использования	5 °C – 35 °C
Вес	Прибл. 180 г
Страна изготовления	Китай

Конструкция и технические характеристики могут быть изменены без уведомления.

В комплекте

Беспроводной контроллер DUALSHOCK®3 (1), Руководство по эксплуатации (этот документ) (1).
Кабель USB в комплект не входит. Для подключения или зарядки контроллера используйте кабель USB (тип A - Mini-B), поставляемый с системой PS3™.

ГАРАНТИЯ

На данный продукт в течение 12 месяцев с даты покупки распространяется гарантия производителя, как указано в руководстве пользователя системы PS3™. Полный текст гарантии находится в руководстве пользователя системы PS3™.

Производитель: Сони Компьютер Энтертайнмент Инк. адрес: 1-7-1, Конан, Минато-ку, Токио, Япония, 108-0075.
Поставки в Европу: Сони Компьютер Энтертайнмент Еуроп Лтд. 10 Грейт-Малборо-стрит, Лондон, W1F 7LP, Великобритания.

Данное устройство может подпадать под национальные законы о контроле экспорта. Вы должны выполнять все требования применимых законов в отношении данного продукта.